



Rotary International District 260

Governor's Monthly Letter

NO.4

昭和56年 9月15日

District 260 R.I. Governor **NAOICHIRO KATOH**

c/o The Tokai Bank, Ltd. 1-7 Honmachi-dori, Okazaki, Aichi, Japan 444 Phone: 0564-24-7585

国際ロータリー第260地区 ガバナー 加藤 直一郎 〒444 岡崎市本町通1丁目7 東海銀行岡崎支店内 Phone 0564-24-7585

R. I. 第260地区内ロータリークラブ会長・幹事殿

**World Understanding & Peace
Through Rotary**

ロータリーを通じて世界理解と平和を

— 地区年次大会によせて —

To The Conference of District 260

ガバナー 加藤 直一郎

月日のたつのは早いもので、長野大会以来もうすぐ1年です。本年は豊田RCを
ホストに車の町豊田市で、10月3日、4日地区年次大会を開くことになりました。
マキャフリー会長から皆様に次のような書簡が参っております。

——— 世界中には400に近い地区年次大会があり、私がおのすべてに顔を出すことは
とても出来ません。しかし私の代理として貴大会に参加する菅野多利雄君が皆様のご期待
にこたえて、大会の成功に積極的に貢献をしてくれることを信じております。また大会に
参加されるロータリアン並びにそのご家族が暖い友情によって、はかり知れぬほど大きな
喜びを分かち合うことを信じます。会長代理は本年度の私の行動要請のテーマ、「ロータリー
を通じて世界理解と平和を」をあなた方ご自身に実践して頂くようお願いすることと思
いますが、156ヶ国、19,000クラブの100万に近いロータリアンの力を結集すれば、この目
標への前進と、よりよき世界をつくるための何物かの実現を期待出来ると信じます。私は
この行動要請が貴大会の基本テーマとして、色々な角度から討議されるよう希望致します。
貴大会の友情あふれる、楽しくて感動的な成功を心から祈ります。———

私もまたRI会長とともに皆様の大会への自覚ある参加をお願いします。



職業奉仕週間を迎えるにあたり

For Vocational Service Week

地区職業奉仕委員長 パストガバナー 田辺 三郎

今年も職業奉仕週間が10月11日から17日まで行われます。例年のことなので格別の感慨も無いかも知れませんが、そこは日常の職業奉仕と同じく同じ様なことの繰り返しとなることは致し方ありません。

昨年10月の地区職業奉仕委員会のアンケートを振り返って見ますとこの週間の行事としましては下記のようなことが行われています。

1. 職業奉仕週間についての会長と委員長のミニ情報。
2. 他の講師を招いて職業奉仕にふさわしい卓話をお願いする。
3. 「ロータリーの職業奉仕」をテーマにクラ

ブフォーラムを行う。

4. 優良従業員の表彰を行う。
5. 警察官、消防士等を例会に招いて感謝のしるしを贈る。
6. 会員の医師による健康診断を実施する。
7. 関連文献例えば「四つのテスト」を配る。
8. 職業採点表を配り記入してもらう。
9. 「職業奉仕四つの反省」の垂幕を掲げる。

以上は地区の行事の一例ですが、この全部あるいは一部を実行されるよう計画をたて、これ以外に特別の企画があれば参考にしますからガバナー事務所あるいは地区職業奉仕委員会にご報告下さい。



地区年次大会 R I 会長代理決まる

塩釜 R C

かの たり お
菅野 多利雄 君

大正8年5月24日生

略 歴

昭16年12月 横浜市立横浜商業専門学校
(現横浜市立大学商学部) 卒業
昭21年9月 広島文理科大学哲学科卒業
昭25年3月 日本大学医学部卒業
昭31年7月 文部省在外研究員として米国留学
昭31年7月 米国ノースカロライナ州・ボーマン
グレイ医科大学附属病院勤務
昭32年7月 ロードアイランド精神病院勤務
昭33年10月 帰国
昭27年7月 文部教官島根大学教育学部講師
昭30年4月 文部教官島根大学教育学部助教授
昭31年10月 医学博士の称号を受く
現 在 医療法人菅野愛生会緑ヶ丘病院長

ロータリー歴

昭39年4月 塩釜ロータリークラブ入会
昭43年7月 ロータリーの友地区委員
昭48年7月 塩釜ロータリークラブ会長
昭51年7月 R I 第252地区ガバナー
昭53年7月 R I 環境問題委員会委員
昭54年10月 第261地区年次大会・会長代理
昭55年1月 国際ロータリー特別委員会委員
昭55年5月 1980年国際協議会グループリーダー
和55年6月 シカゴ国際大会部門別協議会
医療部門副モデレーター
昭56年4月 第270地区年次大会・会長代理
昭56年5月 1981年国際協議会グループリーダー
昭56年7月 国際ロータリー・3H委員会委員

R I 事務総長書幹要約

From The General Secretary's Letter



ハーバト A. ピグマン

スタンレー・マキャフリー会長は、1981年国際会議の講演で、2つの事項を特に要請されました。まず第1に今年は、全クラブがロータリー財団、或は国際青少年交換、世界社会奉仕などによって提供されている国際奉仕活動のひとつに、参加するということです。

第2は少なくとも1回の例会プログラムを世界平和の課題に充当するよう奨励されたことです。確かに、個人が世界平和の建設を目指して何ができるだろうかという疑問は生じます。

しかし、ロータリーの会員になると、青少年交換、ロータリー財団活動、組み合わせ地区および、クラブ・プログラム、世界社会奉仕というように個人として参加するいろんなプログラムに恵まれます。その上各々会員には、毎日、家庭や職場或は社会生活において、隣の国や海外諸国の人達の希望や夢、必要物資や問題についての知識や理解を分かち合い広めていく機会が

あります。

平和は日々のかたと同じように、毎日努力を繰返さなければならないのです。個々のロータリアンは、単にそれぞれのクラブの会員であるだけでなく、90万に及ぶ国際的な組織の1員なのであり、その90万の会員が平和な世界を築くために、決意を固めて活動するならば、その実現に影響を及ぼさずにはおれないのであります。

ロータリーの現状

1981年7月15日現在、ロータリーは156の国及び地理的地域に、19,343のロータリークラブと約893,500人のロータリアンを有します。又1980～81年には、549の新クラブが加盟しました。この数字はロータリーの史上で三番目の記録数であり、特に創立75周年を記念して新クラブの結成を奨励し620という、新記録を樹立したばかりの前年度に続いての好成績であり、非常に喜ばしい成績であります。

／ご婦人の活動 に関する 情報を／

ロータリー活動に協力する婦人の奉仕はいかに重要なものであるか、疑いのないところでありますが、その活動の状況など数多くの情報提供を、RI会長は望んでおられます。ガバナー事務所まで連絡下さい。

Schedule of Official Visits in Oct.

10月公式訪問日程

6日(火)	白	馬
7日(水)	上	田
8日(木)	佐	久
9日(金)	小	諸
12日(月)	軽	井
13日(火)	南	佐
14日(水)	茅	野
15日(木)	丸	子
16日(金)	塩	尻

21日(水)	辰	野
22日(木)	富	士
23日(金)	飯	田
26日(月)	あ	ま
27日(火)	名	古
28日(水)	稲	沢
29日(木)	半	田
30日(金)	春	日



米山週間にちなんで

For Yoneyama Week

米山奨学委員長 (名古屋北) 河合利周

いつもロータリアンの皆様に、お世話になり有難とうございます。8月21日の評議員会で昨年度の特別寄附は371百万円前年比9.9%増、普通寄附は198百万円15.7%増、合計569百万円で11.8%増となり全国のロータリアンのご寄附を頂き、奨学生の数も284名となり、一重に皆様のお蔭と喜んでおります。

さて当地区も15名の米山奨学生をお世話致し、国別では台湾・韓国の順ですが台湾は正式な国交がなく、文部省の奨学金にも応募できません。漢字を主とした同文種の親しみ易さも多い理由ですが、何んと云っても日本語は世界中で一番難しく、単一民族で構成され敬語の使い方も独特です。言葉の意味、言外の心など仲々通じないようです。日本人はお客様に対して非常に丁寧に扱い応接間、お座敷に通して親切ですが、台所や居間には入れません。私達はこのようなことはお客様に対し、失礼だと思っていますが、彼等にはわかりません。ある留学生はミカンを指して一番上の皮はすぐむいて呉れるが、中の袋以上には入り込めない日本人の本当の気持、味が仲々わからない。又日本へ来て1年目は本

当に親切的な国民だと思いましたが、3年もいるのに心からの友達ができず、細かい所の意志の疎通に困っていました。又日本人程「差別」する国民もなく、いつまでたっても「外人」と言われていました。これは私達が意識せずに風土文化にも関することで仲々なおりません。私達ロータリアンも各国の留学生を通じて、本年度のテーマ「ロータリーを通じて世界理解と平和を」にある通り国際理解を深めていかなければならないのではないかと思います。

終りにお願いですが、特別寄附・普通寄附も順次増加し大変喜んでおりますが、未だ1人当りの寄附額は東京・大阪・京都地区の約半分位であり、別に他地区を引合いに出すこともないのですが、特に普通寄附は奨学会としても毎年当てる寄附金です。年額500円～1,000円程増額して頂ければ幸甚と存じます。又どうしても留学生の学校の関係から、名古屋地区に集中し長野・三河方面には奨学生をお世話し接触する機会も少なく、申し訳なく思っておりますが今後共よろしくお願い致します。

米山奨学会特別寄附報告

Contribution to Yoneyama Memorial Fund

7月1日	名古屋空港RC	1名	30,000円
1日	瀬戸RC		70,000円
1日	高浜RC		100,000円
2日	あまRC	1名	50,000円
2日	名古屋瑞穂RC		24,000円
2日	名古屋名北RC		100,000円
4日	東知多RC	1名	8,335円

7月6日	丹羽弘範(名古屋北)	米山功労者	300,000円
10日	岡崎南RC	2名	80,000円
13日	西尾RC	17名	340,000名
14日	岩倉RC		42,000円
17日	西春日井RC		53,947円
18日	豊橋北RC	1名	60,000円
21日	岡崎RC	4名	90,000円

第260地区 財団法人ロータリー米山記念奨学会寄付金納入明細表
List of Contributions to The Yoneyama Memorial Fund

昭和56年 6月30日現在(単位:円)

クラブ名		1名当り 年 額	過 去 累 計	クラブ名		1名当り 年 額	過 去 累 計
あ	ま	2,500	2,601,500	名 古 屋 守 山		3,000	2,480,800
渥	美	2,500	1,411,850	名 古 屋 名 北			600,000
安	城	2,500	1,859,200	名 古 屋 中		2,500	2,703,500
尾	西	2,500	1,255,750	名 古 屋 北		2,500	5,859,100
茅	野	2,000	500,000	名 古 屋 瑞 穂		3,000	238,000
蒲	郡	1,500	2,059,750	名 古 屋 南		3,000	3,438,000
白	馬	2,500	362,750	名 古 屋 東 南		2,500	1,675,350
半	田	2,000	1,567,700	名 古 屋 西		2,500	4,322,200
半	田	2,000	164,000	名 古 屋 和 合		3,000	1,243,500
碧	南	2,000	2,297,750	中 野		2,000	548,750
一	宮	2,000	3,784,664	西 尾		1,500	5,213,400
一	宮	2,000	2,309,210	西 春 日 井		2,000	1,978,825
飯	田	1,500	2,275,400	岡 谷		2,000	2,490,900
飯	田	1,500	1,016,500	岡 崎		2,000	6,056,300
飯	島	2,000	856,200	岡 崎 東		2,000	2,174,281
伊	那	2,500	1,712,500	岡 崎 南		2,000	4,880,650
稲	沢	2,500	1,966,950	奥 三 河		2,500	1,407,000
犬	山	2,000	1,683,364	大 町		2,000	1,573,722
一	色	1,500	1,396,700	尾 張 旭		2,000	1,182,387
岩	倉	3,000	600,000	佐 久		3,000	1,455,500
東	知 多	2,000	1,262,424	瀬 戸		1,500	1,997,929
富	士 見	1,500	841,750	瀬 戸 北		2,000	1,868,250
刈	谷	2,000	1,658,211	新 城		2,000	832,950
軽	井 沢	3,000	1,220,250	塩 尻		2,000	191,750
春	日 井	3,000	3,191,950	須 坂		2,000	203,000
木	曾	1,500	1,290,000	諏 訪		3,500	1,413,650
駒	ヶ 根	2,000	1,628,050	高 浜		3,000	1,138,935
小	牧	2,500	2,183,950	田 原		2,000	2,471,300
小	諸	2,000	3,754,800	辰 野		2,000	2,005,400
江	南	1,500	1,998,300	戸 倉 上 山 田		2,000	655,900
丸	子	2,000	990,150	常 滑		2,000	2,446,950
松	本	1,500	1,708,150	東 海		3,500	1,378,396
松	本	2,000	1,891,310	豊 橋		2,000	10,906,340
松	本 西	4,000	1,125,000	豊 橋 北		2,000	3,221,928
松	川	1,500	632,650	豊 橋 南		2,000	3,614,298
南	佐 久	2,500	357,750	豊 川		2,000	1,662,500
箕	輪	2,000	305,250	豊 田		2,000	2,227,400
長	野	4,000	2,370,400	豊 田 東		2,000	188,000
長	野 東	2,500	1,158,800	豊 田 西		2,000	821,250
長	野 南		100,000	津 島		2,500	2,451,250
名 古 屋		3,000	6,622,400	上 田		2,500	1,320,100
名 古 屋 東		3,000	3,361,700	上 田 東		2,500	1,207,000
名 古 屋 名 東		3,000	1,084,700	年次大会事務局			500,000
名 古 屋 空 港		3,000	3,372,250	そ の 他			141,000
名 古 屋 港		2,500	4,368,500	計			176,548,074

意義ある業績賞に参加して下さい

Let's take part in the "Significant Achievement Award"

本年度も当地区内における優秀な奉仕活動を表彰する**意義ある業績賞**プログラムを行なうことになり、その選考委員並びに要項が決まりましたので、ぜひ奮ってご参加ください。

●意義ある業績賞選考委員

委員長 北野幾造 パストガバナー
委 員 田辺三郎 パストガバナー
ク 川瀬 保 パストガバナー
ク 加藤直一郎 ガバナー

●申込み締切 1981年11月1日

●申込み先 地区ガバナー事務所内
意義ある業績賞選考委員会 宛

●選考基準 (R I理事会において採択された基準)

1. 事業は、その地元の地域社会において、——ただしその地域社会だけに限らず——誰の目からも重要と見られている問題を対象に

するものでなければならない。それは、例えば、環境、老人援護、国際理解の増進、身体障害者への援助等の事業が考えられる。

2. 事業は単なる金銭的な奉仕ではなくて、クラブ会員が直接参加するものでなければならない。
3. 事業は他のロータリークラブにも刺激を与え、模範となるようなものでなければならない。
4. 事業は当該ロータリー年度に始められたものであることを要しないが、その事業が現に継続実施中のものであること、もしくは、その表彰が行われる当該ロータリー年度に完了予定のものであることを立証する証拠が提出されなければならない。
5. いかなる場合でも同一事業について同じクラブが重ねて業績の認証を受けることはできない。



1982—83年

ガバナーノミニー

候補に推薦される

(名古屋) 大隈孝一 君

大正4年12月22日生

昭15年3月 東京帝国大学工学部機械工学科卒
昭23年11月 (株)大隈鉄工所 社長
昭24年2月 名古屋ロータリークラブ入会
昭43年7月 名古屋ロータリークラブ会長
現 在 旭精機工業株式会社会長

名古屋北RC 8月7日加藤ガバナー公式訪問例会において、愛知県東警察署に多目的パトロールカーを贈った。



1983—84年

ガバナーノミニー候補者推薦

*The recommendation of the
candidate for 1983-84 Governor Nominee.*

地区内各クラブは、1983～84年度ガバナーノミニー候補者として、地区ガバナー指名委員会の考慮に入れてほしい人があれば、地区ガバナー指名委員会委員長（地区ガバナー）へ提案して下さい。

その際は「決議報告書」用紙および「被提案候補者指名証明書」用紙を、ガバナー事務所へ請求し、それを使用して下さい。

なお、地区ガバナーの資格条件については、国際ロータリー細則第13条5節(b)の(1)～(7)の条件を、みたすものであることを要します。

(78年版手続要覧291～292頁参照)

また、地区ガバナー指名委員会が、地区ガバナーノミニー候補者の選択を行うにあたっては、その選択の範囲は地区内クラブによって、提案された氏名に限定されるものではないということをご了承下さい。

(R I 細則第13条第5節(f)手続要覧293～295頁参照)

☆ ポール・ハリス・フェロー ☆ おめでとう

New Paul Harris Fellows

7月15日	古川 雅敏 君 (名古屋東)
7月15日	平松 征男 君 (名古屋東)
7月15日	小出 忠孝 君 (名古屋東)
7月15日	三輪 文雄 君 (名古屋東)
7月15日	中村金一郎 君 (名古屋東)
7月15日	千田 毅 君 (名古屋東)
7月17日	丹羽 勇 君 (名古屋和台)
7月21日	藤目 勇 君 (豊橋北)
7月23日	大熊 普文 君 (名古屋東)
7月23日	池田 五郎 君 (半 田)
7月29日	小島 三郎 君 (名古屋瑞穂)

天翔けるガバナー 8月15日、岡崎市内3 R Cは岡崎飛行クラブと共催で市内の身体障害者を招いてグライダー塔乗会を行った。加藤Gも機上の人となって空の散歩を楽しんだ。



第2回地区諮問委員会 開催

8月22日(土)11:30より名古屋名鉄グランドホテルに於て、ガバナー始め歴代パストガバナー参集のもとに、次の事項を慎重に審議した。

議 題

1. 1981—82年度地区年次大会に関する件
2. 1981—82年度意義ある業績賞選考委員選任
3. 1983—84年度地区年次大会候補地選定の件
4. 1982—83年度ガバナーノミニー選出の件
5. 1983—84年度地区協議会候補地選定の件
6. 第10回ロータリー研究に関する件
7. その他 米山記念館事業拡張募金の件

計 報

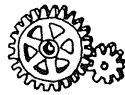
謹んでご冥福をお祈り申し上げます

7月20日 相沢 正樹 殿 (松本南)

8月25日 宮下 辰雄 殿 (伊 那)

お知らせ Information

◇ **例会場変更** 名古屋名北ロータリークラブ
第二富士ホテル 2F 電話 931-1111
名古屋市東区東桜2丁目10番24号



幽 霊 往 来

R Iは9月15日を含む週を青少年活動週間と定め、ロータリーの提唱する青少年活動のために意義ある企画を立てるよう要請している。これは1968年のR I理事会によって制定されたものであるが、それに先立つこと2年前、日本政府は9月15日を「敬老の日」として国民の祝日に加えている。

この皮肉な符合には何の関連もあるまいが、ロータリアンたるもの、奇しくもこの月信の発行日に青少年と老人への奉仕が同時に出来ることを有難いと思うべきであろう。

俗謡に — おやじ倅のなれの果て — と云う。たしかにその通りで青年と老人は同じ人間であることに変わりはない。

蕪村は65歳の晩年、熱烈な恋をしている。

— 妹がかきね三味線草の花さきぬ — この頃、有名な「春風馬堤曲」の上梓をはじめ、句業画業ともに絶頂を極めている。

青年とは肉体や年齢を云うものでなく、心の持ちようを云うものである。美しいものを美しいと思う心を失ってしまったとき、その人は老醜を人前にさらしていると思って間違いない。

老タリアンになってはならない。青年のみずみずしさを己が体内に注入すること、それも青少年活動週間のご利益のひとつではないだろうか。(S N)

昭和56年 8 月 度 分 区 別 会 員 数 及 び 出 席 率

Attendance Report of Aug. 1981

昭和56年 8 月 最 終 例 会 日 現 在

分 区	ク ラ ブ 名	会 員 数	出 席 率	例 会 数	前 会 員 月 数	増 減
尾 張 第 一 今 区	半 田	63	99.68	4	63	0
	半 田 南	40	98.14	4	39	+ 1
	東 知 多	46	96.82	5	46	0
	名 古 屋	214	92.73	4	216	- 2
	名 古 屋 東	99	99.98	5	96	+ 3
	名 古 屋 北	97	96.78	4	96	+ 1
	名古屋名北	39	100.39	4	39	0
	名古屋名東	48	99.48	4	48	0
	名古屋南	119	98.11	4	119	0
	名古屋港	105	106.05	4	105	0
	名古屋瑞穂	55	99.40	4	55	0
	名古屋守山	77	98.17	5	77	0
	名古屋中	96	102.59	5	95	+ 1
	名古屋西	140	95.55	4	140	0
	名古屋東南	83	97.38	4	81	+ 2
	名古屋和合	70	96.65	4	70	0
尾 張 第 二 分 区	東 海	49	93.94	4	49	0
	常 滑	60	97.51	4	59	+ 1
	18 C	1,500	98.29		1,493	+ 7
	あ ま	72	99.58	5	72	0
	尾 西	52	98.80	5	52	0
	一 宮	84	99.45	5	83	+ 1
	一 宮 北	76	100.07	4	77	- 1
	稲 沢	48	97.88	4	47	+ 1
	犬 山	70	100.74	4	70	0
	岩 倉	29	95.69	4	29	0
	春 日 井	79	100.56	4	79	0
	小 牧	59	99.58	4	59	0
	江 南	68	98.53	4	68	0
	名古屋空港	65	98.28	5	65	0
	西 春 日 井	68	98.88	4	68	0
	尾 張 旭	45	99.00	4	45	0
三 河 第 一 分 区	瀬 戸	72	96.51	4	72	0
	瀬 戸 北	49	99.49	4	49	0
	津 島	68	100.29	4	69	- 1
	16 C	1,004	98.95		1,004	0
	渥 美	52	96.15	4	52	0
	蒲 郡	69	99.73	5	70	- 1
	奥 三 河	52	97.45	5	47	+ 5
	新 城	47	90.96	4	48	- 1
	田 原	62	98.72	4	62	0
	豊 橋	114	100.67	4	112	+ 2
	豊 橋 北	96	99.46	4	97	- 1
	豊 橋 南	64	98.81	5	64	0
	豊 川	73	97.35	4	73	0
	9 C	629	97.70		625	+ 4

分 区	ク ラ ブ 名	会 員 数	出 席 率	例 会 数	前 会 員 月 数	増 減
三 河 第 二 分 区	安 城	73	98.56	4	71	+ 2
	碧 南	69	98.31	4	69	0
	一 色	54	94.89	4	54	0
	刈 谷	84	101.64	5	85	- 1
	西 尾	73	96.48	4	74	- 1
	岡 崎	89	97.24	4	87	+ 2
	岡 崎 東	59	96.57	4	58	+ 1
	岡 崎 南	73	100.73	4	73	0
	高 浜	46	94.98	4	46	0
	豊 田	91	97.42	4	91	0
	豊 田 東	50	96.43	4	50	0
	豊 田 西	62	105.20	5	61	+ 1
	12 C	823	98.20		819	+ 4
	輕 井 沢	39	98.46	5	40	- 1
	小 諸	57	92.98	4	57	0
東 北 信 分 区	丸 子	39	90.37	4	39	0
	南 佐 久	25	97.00	4	25	0
	長 野	88	98.53	4	86	+ 2
	長 野 東	72	97.18	4	72	0
	長 野 南	30	95.33	5	29	+ 1
	中 野	47	97.87	4	47	0
	佐 久	41	92.50	4	41	0
	須 坂	37	99.27	4	35	+ 2
	戸倉上山田	42	96.93	4	42	0
	上 田	58	99.64	5	55	+ 3
	上 田 東	49	98.13	4	47	+ 2
	13 C	624	96.81		615	+ 9
	茅 野	24	98.00	4	24	0
	富 士 見	32	85.94	4	31	+ 1
	白 馬	39	91.02	4	38	+ 1
南 信 第 一 分 区	木 曾	48	88.86	4	48	0
	松 本	72	100.35	4	72	0
	松 本 南	81	100.85	5	79	+ 2
	松 本 西 南	46	100.00	4	43	+ 3
	岡 谷	63	94.32	4	63	0
	大 町	62	95.24	4	63	- 1
	塩 尻	40	101.38	4	40	0
	諏 訪	61	93.44	4	62	- 1
	11 C	568	95.40		563	+ 5
	飯 田	75	96.59	4	75	0
	飯 田 南	75	99.70	4	73	+ 2
	飯 田 島	33	99.14	4	33	0
	飯 伊 那	75	99.50	4	77	- 2
	駒 ケ 根	60	98.49	5	60	0
	松 川	50	98.96	4	50	0
南 信 第 二 分 区	箕 輪	30	96.60	4	30	0
	辰 野	48	97.29	4	48	0
	8 C	446	98.28		446	0
	計 87 ク ラ ブ	5,594	97.70		5,565	+ 29